

Request for Bids / Goods

International Competitive Bidding with Post-Qualification for the Procurement of Water Meters

Deadline: 28.11.2017

Country: Bosnia & Herzegovina

Project: Water Supply and Sewerage in Bosnia and Herzegovina II / Component Tuzla

Tender No.: 6611/17

Loan No.: BMZ No: 2010 65689, 2013 70147 and 2020 60788

Requested Goods: Water Meters

Tender documents available at:

Project Implementation Unit PIU
Public utility company Vodovod i kanalizacija d.o.o. Tuzla
Ul. 2.oktobra br. 1
75000 Tuzla, Bosnia and Herzegovna

Telephone: +387 35 36 98 55
Facsimile number: +387 35 36 98 51
Electronic mail address: info@viktuzla.ba

The Bidding document in English and Bosnian language may be purchased by interested Bidders upon the submission of a written application to the address above and upon payment of a nonrefundable fee of 50 EURO or 100 KM including VAT. The electronic version of the Bidding document will be handed over or be delivered by courier after payment.

The specific procurement is governed by the KfW "Guidelines for Procurement of Goods, Works and associated Services in Financial Cooperation with Partner Countries" (version August 2016) and is exempt from the application of the Public Procurement Law ("Official Gazette" 39/14) pursuant to Art. 10 (1) (c).

All Bids must be accompanied by a Bid Security.

Ausschreibung / Lieferungen

Internationales Ausschreibungsverfahren mit Post-Qualifikation für die Beschaffung von Wasserzählern

Abgabetermin: 28.11.2017

Land: Bosnien & Herzegovina

Projekt: Water Supply and Sewerage in Bosnia and Herzegovina II / Component Tuzla

Tender Nr.: 6611/17

Darlehens Nr.: BMZ No: 2010 65689, 2013 70147 and 2020 60788

Ausgeschriebene Lieferungen:

Wasserzähler

Ausschreibungsunterlagen sind erhältlich bei:

Project Implementation Unit PIU
Public utility company Vodovod i kanalizacija d.o.o. Tuzla
Ul. 2.oktobra br. 1
75000 Tuzla, Bosnia and Herzegovna

Telefon: +387 35 36 98 55
Faxnummer: +387 35 36 98 51
Elektronische Mail Adresse: info@viktuzla.ba

Die Ausschreibungsunterlagen können in Englischer und Bosnischer Sprache gegen schriftlichen Antrag und Bezahlung einer nicht rückzahlbaren Gebühr von 50 EURO oder 100 KM inklusive MWSt. an der oben genannten Adresse angefordert werden. Die elektronische Fassung der Ausschreibungsunterlagen wird persönlich oder per Kurierdienst übergeben.

Die gegenständliche Ausschreibung unterliegt den " Richtlinien für die Vergabe von Liefer-, Bau- und zugehörigen Leistungsaufträgen in der Finanziellen Zusammenarbeit mit Partnerländern" der KfW (August 2016) und nicht dem öffentlichen Vergaberecht ("OG" 39/14) gemäß Art. 10 (1) (c).

Allen Angeboten ist eine Bietergarantie beizulegen.

Zahtjev za dostavljanje ponuda / roba

Međunarodni konkurentski natječaj sa postkvalifikacijom za nabavku vodomjeri

Rok: 28.11.2017

Država: Bosna i Hercegovina

Projekat: Vodosnabdijevanje i kanalizacija u Bosni i Hercegovini II / Komponenta Tuzla

Tender br.: 6611/17

Kredit br.: BMZ No: 2010 65689, 2013 70147 and 2020 60788

Zahtijevana roba: Vodomjeri

Tenderska dokumentacija je dostupna kod:

Jedinica za implementaciju Projekta JIP
Javno komunalno preduzeće Vodovod i kanalizacija d.o.o. Tuzla
Ul. 2.oktobra br. 1
75000 Tuzla, Bosna i Hercegovina

Telefon: +387 35 36 98 55

Fax br: +387 35 36 98 51

Elektronska adresa: info@viktuzla.ba

Tendersku dokumentaciju na engleskom i bosanskom jeziku zainteresirani Ponuđači mogu kupiti nakon predaje pismenog zahtjeva na navedenu adresu te nakon uplate nepovratnog iznosa od 50 eura ili 100 KM sa uključenim PDV-om. Elektronska verzija tenderske dokumentacije će biti dostavljena ili uručena kurirskom službom nakon uplate.

Specifične nabavke regulišu KfW "Smjernice za nabavku robe, radova i pratećih usluga u finansijskoj saradnji sa partnerskim zemljama" (verzija august 2016) i izuzeta su od primjene Zakona o javnim nabavkama ("OG" 39/14) U skladu sa čl. 10 (1) (c).

Sve ponude moraju sadržavati Garanciju za ozbiljnost ponude.